

LISA

EESKIRI

ARTIKKEL 1 (1875)

Rahvusvaheline Kaalude ja Mõõtude Büroo asutatakse spetsiaalses hoones, kus on tagatud kõik vajalikud häirimatuse ja stabiilsuse tingimused.

See hõlmab, lisaks prototüüpide hoidlaks sobivale ruumile, ruume komparaatorite ja kaalude paigaldamiseks, labori, raamatukogu, arhiiviruumi, ametnike töökabinete ning valve- ja teeninduspersonali eluruumi.

ARTIKKEL 2 (1875)

Rahvusvahelisele komiteele on ülesandeks tehtud selle hoone omandamine ja kasutusele võtmine ning nende teenuste sisseseadmine, mille jaoks hoone on mõeldud.

Kui komitee ostmiseks sobivat hoonet ei leia, ehitatakse hoone tema juhtimisel ja tema plaanide järgi.

ARTIKKEL 3 (1875)

Prantsusmaa valitsus võtab rahvusvahelise komitee nõudmisel vastu vajalikud õigusnormid büroo tunnustamiseks avalikes huvides tegutseva asutusena.

ARTIKKEL 4 (1875)

Rahvusvaheline komitee laseb teha vajalikud instrumendid, nagu joon- ja otsmõõtude komparaatorid, absoluutsete paisumistegurite määramise seadmed, õhus ja vaakumis kaalumise kaalud, maamõõdulintide ja -traatide komparaatorid jne.

ARTIKKEL 5 (1875)

Hoone ostmise või ehitamise kulud ning mõõteriistade ja aparaatide ostmise ja paigaldamise kulud kokku ei või ületada 400 000 franki.

ARTIKKEL 6 (1921)

1. Rahvusvahelisele büroole igal aastal eraldatav summa koosneb kahest osast: üks osa on kindlasummaline, teine täiendav osa
2. Kindlasummalise osa suurus on üldjuhul 250 000 franki, kuid seda võidakse komitee ühehäälsel otsusega suurendada 300 000 frangini. Selle kulu kannavad kõik riigid ja autonoomsed kolooniad, kes on meetrikonventsiooniga ühinenud enne 6. peakonverentsi.
3. Täiendava osa moodustavad nende riikide ja autonoomsete kolooniate osamaksud, kes on konventsiooniga ühinenud pärast nimetatud peakonverentsi.
4. Komitee ülesanne on koostada juhataja ettepanekul aastaeelarve, mis ei ületaks kahe eelneva lõike kohaselt välja arvatud summat. See eelarve tehakse igal aastal kõrgete konventsiooniosaliste valitsustele teatavaks spetsiaalses finantsaruandes.

5. Kui komitee peab vajalikuks suurendada aastaeraldise kindlasummalist osa üle 300 000 frangi või muuta käesoleva eeskirja artiklis 20 kindlaks määratud osamaksete arvutust, pöördub ta sellega seoses valitsuste poole, nii et neil oleks võimalik anda järgmiseks peakonverentsiks oma esindajatele õigeaegselt vajalikud juhised, et peakonverents oleks otsustusvõimeline. Otsus on kehtiv üksnes juhul, kui ükski osalisriik ei ole avaldanud või ei avalda konverentsil arvamust selle vastu.¹
6. Kui riik ei ole kolm aastat oma osamakset tasunud, jagatakse tema osamakse teiste riikide vahel proportsionaalselt nende endi osamaksete suurusega. Täiendavaid summasid, mille riigid sel viisil maksavad büroole ette nähtud eraldise summa kokku saamiseks, loetakse maksega hilinenud riigile tehtud ettemakseks ja see makstakse neile tagasi, kui see riik on oma hilinenud osamaksed tasunud.
7. Riikide suhtes, kes on maksed kolm aastat tasumata jätnud, meetrikonventsiooniga ühinemisega antud eelised ja eelisõigused peatatakse.
8. Pärast veel kolme aasta möödumist arvatakse maksed tasumata jätnud riik konventsioonist välja ja osamaksete arvutamine taastatakse käesoleva eeskirja artikli 20 kohaselt.

ARTIKKEL 7 (1875)

Konventsiooni artiklis 3 nimetatud peakonverents koguneb Pariisis rahvusvahelise komitee kutsel vähemalt kord kuue aasta jooksul.

Tema ülesanne on arutada ja algatada vajalikke meetmeid meetrisüsteemi levitamiseks ja täiustamiseks ning kinnitada uusi metrooloogilisi põhimääratlusi, mis on nende koosolekute vahelisel ajal välja töötatud. Konverents võtab vastu rahvusvahelise komitee aruande tehtud tööde kohta ja uuendab salajase hääletuse teel poole rahvusvahelise komitee koosseisust.

Peakonverentsil hääletamine toimub riikide kaupa; igal riigil on õigus ühele häälele.

Rahvusvahelise komitee liikmed osalevad õigusjärgselt konverentsi koosolekutel; nad võivad samaaegselt olla oma valitsuse esindajad.

ARTIKKEL 8 (1921)

Konventsiooni artiklis 3 nimetatud rahvusvaheline komitee koosneb 18 liikmest, kes on kõik eri riikidest.

Rahvusvahelise komitee poole koosseisu uuendamise korral lahkuvad kõigepealt need liikmed, kes on konverentsi kahe istungi vahelisel ajal valitud vaba ametikoha täitmiseks liikmeks ajutiselt; teised määratakse loosiga.

Lahkuvaid liikmeid võib tagasi valida.

ARTIKKEL 9 (1921)

Rahvusvaheline komitee asutatakse sellisel, et komitee valib ise salajase hääletamise teel presidendi ja sekretäri. Need ametisse nimetamised teatatakse kõrgete konventsiooni-osaliste valitsustele.

¹ Selle menetluse kohaselt kinnitatakse alates 13. Kaalude ja Mõõtude Peakonverentsist (1968. aasta oktoobris) aastaeraldiste suurus igal peakonverentsil

Komitee president ja sekretär ning büroo juhataja peavad olema eri riikidest.

Kui komitee on asutatud, võib uusi valimisi või ametisse nimetamisi teha alles kolm kuud pärast seda, kui vabast ametikohast, mille täitmiseks toimub hääletamine, on kõiki liikmeid teavitatud.

ARTIKKEL 10 (1921)

Rahvusvaheline komitee juhib kõiki metroloogiaalaseid töid, mida kõrged konventsiooniosalised otsustavad ühiselt lasta teha.

Komitee ülesanne on ühtlasi teostada järelevalvet prototüüpide ja rahvusvaheliste etalonide säilitamise üle.

Lõpuks võib ta algatada spetsialistide koostöö metroloogiaküsimustes ja koordineerida nende tööde tulemusi.

ARTIKKEL 11 (1921)

Komitee koguneb vähemalt kord kahe aasta jooksul.

ARTIKKEL 12 (1921)

Hääletamine toimub komitees häälteenamusega; häälte võrdselt jagunemise korral on presidendi hääl määrav. Otsused on kehtivad vaid siis, kui kohal viibivad vähemalt pooled komitee koosseisu valitud liikmetest.

Seda nõuet arvestades on puuduvatel liikmetel õigus delegeerida oma hääled kohal viibivatele liikmetele, kes peavad seda delegeerimist tõendama. Sama kehtib salajase hääletamise teel ametisse nimetamiste kohta.

Büroo juhatajal on komitees hääleõigus.

ARTIKKEL 13 (1875)

Istungitevahelisel ajal on komiteel õigus teha otsuseid pärast arutelu kirjavahetuse teel.

Sel juhul peavad selleks, et otsus oleks kehtiv, kõik komitee liikmed olema kutsutud oma arvamust avaldama.

ARTIKKEL 14 (1875)

Rahvusvaheline Kaalude ja Mõõtude Komitee täidab komitees vabanevad ametikohad ajutiselt; valimised toimuvad kirjavahetuse teel, milles kutsutakse osalema kõik liikmed.

ARTIKKEL 15 (1921)

Rahvusvaheline komitee koostab büroo korralduse ja tööde üksikasjaliku eeskirja ning määrab kindlaks tasu, mida makstakse konventsiooni artiklites 6 ja 7 ette nähtud erakorraliste tööde eest.

Neid tasusid kasutatakse büroo teadusaparatuuri täiustamiseks. Büroole laekunud tasude kogusumma pealt võidakse tasuda aastamaksu pensionifondi.

ARTIKKEL 16 (1875)

Kogu rahvusvahelise komitee teabevahetus kõrgete konventsiooniosaliste valitsustega toimub nende Pariisis asuvate diplomaatiliste esindajate vahendusel.

Kõikides küsimustes, mille lahendamine on Prantsuse ametiasutuste pädevuses, pöördub komitee Prantsusmaa Välisministeeriumi poole.

ARTIKKEL 17 (1921)

Komitee koostatud eeskirjas määratakse kindlaks maksimaalne töötajate arv igas büroo personalikategoorias.

Juhataja ja tema asetäitjad nimetab rahvusvaheline komitee ametisse salajase hääletuse teel. Nende ametisse nimetamisest teavitatakse kõrgete konventsiooniosaliste valitsusi.

Juhataja nimetab ametisse teised personali liikmed eespool esimeses lõigus nimetatud eeskirjas kindlaks määratud piirides.

ARTIKKEL 18 (1921)

Büroo juhatajal on pääs rahvusvaheliste prototüüpide hoidlasse ainult komitee otsuse alusel ja vähemalt ühe komiteeliikme juuresolekul.

Prototüüpide hoidlat saab avada ainult kolme võtmega, millest üks on Prantsusmaa Arhiivi direktori valduses, teine komitee presidendi ja kolmas büroo juhataja valduses.

Büroo tavapärasel võrdlemistöödel kasutatakse ainult riiklike prototüüpide kategooria etalone.

ARTIKKEL 19 (1907)

Büroo juhataja esitab igal istungil komiteele:

- 1° finantsaruande eelnevate majandusaastate raamatupidamise kohta, mis pärast kontrollimist kinnitatakse;
- 2° aruande aparatuuri seisukorra kohta;
- 3° üldaruande eelnevast istungist alates tehtud tööde kohta.

Rahvusvahelise komitee büroo esitab omakorda kõikidele kõrgetelekonventsiooniosaliste valitsustele talituse haldus- ja finantsolukorra aastaaruande, mis sisaldab järgneva majandusaasta kuluproгноosi ning osalisriikide osamaksete tabelit.

Komitee president annab peakonverentsil aru peakonverentsidevahelisel ajal tehtud töödest.

Komitee ja büroo aruanded ja väljaanded koostatakse prantsuse keeles ning edastatakse kõrgete konventsiooniosaliste valitsustele.

ARTIKKEL 20 (1921)

1. Konventsiooni artiklis 9 nimetatud osamaksete skaala on kindlasummalise osamakse osas koostatud käesoleva eeskirja artiklis 6 märgitud eraldise ja rahvaarvu alusel; iga riigi tavaline osamakse ei või tema rahvaarvust olenemata olla väiksem kui viis tuhandikku (5/1000) ega suurem kui viisteist sajandikku (15%) eraldise kogusummast.
2. Selle skaala koostamiseks määratakse kõigepealt kindlaks, millised riigid vastavad selle miinimum- ja maksimummäära tingimustele; ning ülejäänud osamaksete kogusumma jagatakse teiste riikide vahel otseselt proportsionaalselt nende rahvaarvuga.²
3. Selliselt välja arvatud osamaksed kehtivad kogu järjestikuste peakonverentside vaheliseks perioodiks ja nende suurust võib vahepeal muuta üksnes järgmistel juhtudel:
 - a. kui üks osalisriik on jätnud kolm aastat järjest oma osamaksed tasumata;
 - b. kui seevastu riik, kes oli enne maksetega hilinenud rohkem kui kolm aastat, on oma hilinenud maksed ära maksnud, tuleb teistele valitsustele nende tehtud ettemaksed tagasi maksta.
4. Täiendav osamakse arvutatakse välja samal rahvaarvu alusel ja see võrdub osamaksega, mida maksavad varem konventsiooniga ühinenud riigid samadel tingimustel.
5. Kui konventsiooniga ühinenud riik teatab, et ta soovib laiendada konventsiooni kasu ühele või mitmele enda mitteautonoomsele kolooniale, lisandub osamaksete skaala arvutamisel nende kolooniade rahvaarv selle riigi rahvaarvule.
6. Kui autonoomseks tunnistatud koloonia soovib konventsiooniga ühineda, loetakse teda käesoleva konventsiooniga ühinemise osas olenevalt emamaa otsusest kas emamaast sõltuvaks või osalisriigiks.

ARTIKKEL 21 (1875)

Rahvusvaheliste prototüüpide, samuti etalonide ja nende juurde kuuluvate ametlike koopiate valmistamise kulud kannavad kõrged konventsiooniosalised eelmises artiklis kehtestatud skaala järgi.

Käesolevas konventsioonis mitteosalevate riikide tellitud etalonide võrdlemise ja kontrollimise kulud arveldab komitee vastavalt käesoleva eeskirja artikli 15 alusel kindlaks määratud tasudele.

ARTIKKEL 22 (1875)

Käesoleval eeskirjal on sama õigusjõud ja väärtus nagu konventsioonil, millele on eeskiri lisatud.

² 11., 16. ja 18. peakonverentsil võeti vastu uued sätted, mis muudavad selle artikli 20 lõiked 1 ja 2 aegunuks. Need uued sätted juhivad sätetest, mida rakendab osamaksete arvutamiseks Ühinenud Rahvaste Organisatsioon, säilitades seejuures osamakse ülem- ja alammäära